

1/8102



01-11-2002



101942274
PATENTS ONLY

U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE
U.S. Patent and Trademark Office

Form PTO-1595
(Rev. 03/01)
OMB No. 0651-0027 (exp. 5/31/2002)
Tab settings

To the Honorable Commissioner of Patents and Trademarks: Please record the attached original documents or copy thereof.

1. Name of conveying party(ies):

La Compagnie de Gestion Alger Inc.

Additional name(s) of conveying party(ies) attached? Yes No

2. Name and address of receiving party(ies)
Name: 9110-9108 Québec Inc.
Internal Address: 1150 boulevard Lafêche,
Baie-Comeau (Québec) Canada G5C 3B2

Street Address: 1150 boulevard Lafêche

Canada
City: Baie-Comeau (Québec) State: Zip: G5C 3B2

Additional name(s) & address(es) attached? Yes No

3. Nature of conveyance:
 Assignment Merger
 Security Agreement Change of Name
 Other

Execution Date: 12-21-2001

4. Application number(s) or patent number(s): 07/956,996 (5,284,268)
If this document is being filed together with a new application, the execution date of the application is:
A. Patent Application No.(s) _____
B. Patent No.(s) _____

Additional numbers attached? Yes No

5. Name and address of party to whom correspondence concerning document should be mailed:
Name: ROBIC
Internal Address: 55 St-Jacques
Montréal (Québec) Canada
H2Y 3X2

Street Address: 55 St-Jacques

Québec, Canada
City: Montréal State: Zip: H2Y 3X2

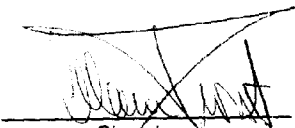
6. Total number of applications and patents involved: 1
7. Total fee (37 CFR 3.41).....\$ 40.00
 Enclosed
 Authorized to be charged to deposit account

8. Deposit account number:

DO NOT USE THIS SPACE

9. Signature.

Alain Provost (Reg. No. 33,143) _____
Name of Person Signing


Signature

January 7, 2002
Date

Total number of pages including cover sheet, attachments, and documents: 4

Mail documents to be recorded with required cover sheet information to:
Commissioner of Patents & Trademarks, Box Assignments
Washington, D.C. 20231

(01/10/2002 TDIAZ1 00000277 07956996
01 FC:581 40.00 DP)

PATENT
REEL: 012428 FRAME: 0400

ASSIGNMENT

WHEREAS, the undersigned.

LA COMPAGNIE DE GESTION ALGER INC.

of

1150, boulevard Lafèche

Baie-Comeau (Québec) Canada G5C 3B2

by virtue of a worldwide assignment duly recorded in the US Patent Office, on February 25, 2000, under number 010639/0159 and in the Canadian Patent Office, on April 25, 2000 under number 05075985 has acquired all right, title and interest in and to invention entitled:

COMBINATION PAPER AND TRASH RECEPTABLE

as fully described and claimed in US patent No. 5,284,268 granted on February 8, 1994 and Canadian patent application No. 2,080,206, filed on October 8, 1992 and eventual Canadian patent when granted therefor (hereinafter referred as "the invention")

WHEREAS,

9110-9108 QUÉBEC INC.

(hereinafter referred as the assignee)

of

1150, boulevard Lafèche

Baie-Comeau (Québec) Canada G5C 3B2

is desirous of acquiring all right, title and interest in and to said invention.

THEREFORE, in consideration of the sum of one dollar (\$1.00) paid to the undersigned by the assignee the receipt of which is hereby acknowledged, and other good and valuable considerations, the undersigned does hereby sell and assign (and/or confirm such sale and assignment) to the assignee all its right, title and interest in and to said invention as fully described and claimed in US patent No. 5,284,268 granted on February 8, 1994 and Canadian patent application No. 2,080,206, filed on October 8, 1992 and eventual Canadian patent when granted therefor.

It is the express wish of the parties that this Agreement and all related documents be drafted in the English language. C'est la volonté expresse des parties que cette convention et tous les documents y afférant soient rédigés en langue anglaise.

SIGNED this 21 day of December 2001
(day) (month) (year)

at Bon-Comeau Quebec CANADA
(City) (Province) (Country)

WITNESS

Mario Gervais
Full name: **MARIO GERVAIS**

LA COMPAGNIE DE GESTION ALGER INC.
by Jean-Pierre Gervais
Full name : **Jean-Pierre Gervais**
Title : **President**